## 1《华强买瓜》 学案

- 1. 小明和小强就"萨日朗"和"杀人了"两种说法展开讨论。小明认为萨日朗好,因为更有内味儿;但小强认为这是故作高深,不如杀人了直白。对此,你有什么看法?
- 答案一:①"萨日朗"这个词不仅体现了瓜摊老板被砍时小弟当时的惊恐与爱莫能助,突出了小弟的形象。
  - ②"萨日朗"将小弟因惊恐而口齿不清的局面形象地展露在我们面前,使读者能够更好的代入课文。
  - ③站在华强的角度想,万一招惹了路人,自己事就大了,为下文华强骑摩托车保命做铺垫。
  - ④所以,写"萨日朗"比写"杀人了"好。
- 答案二:①"杀人了"一句话突出了小弟的惊慌失措,也体现了他对郝哥的忠实。
  - ②"杀人了"更能写出当时情况的紧急和郝哥伤势严重,吸引读者阅读兴趣。
  - ③瓜摊老板急需帮助,此时华强必须逃跑,解释了华强骑摩托保命的原因。
  - ④所以,写"杀人了"比写"萨日朗"好。
- 2. 本文语言描写丰富,请品析这些描写的妙处。

结构上,用对话形式,开门见山,突出该文章重点表达含义,具有巧妙的点明了该文章的主旨,迅速交代了故事内容发展。干脆利落,突出作者的直率性格,以及狂妄张扬的文学风格。

内容上,丰富了文章的特色,坦白直率的点评了刘华强和瓜老板的主要性格,其中"我开水果摊的,能卖你生瓜蛋子?""你 TM 是故意找茬是不是?你要不要吧?!"简单明了的两句话烘托了瓜老板的个性张扬,巧舌如簧,坦白直率的性格。"哥们儿,这瓜多少钱一斤?""你这瓜皮金子做的还是这瓜粒子是金子做的?"短短两句,仅仅用"哥们儿"拉近了和瓜老板的距离,再说自己的意图。体现了刘华强的做人虚伪阴险。在后面用反问的话语对瓜老板的不敬。体现了他孤高自傲,一语穿心,含蓄的说话特点。

3. 人们认为这一段是经典中的经典,为什么?请分层次回答。

①运用借往论事。整篇文章列举过去发生的事,当时的中国是处于与黑恶势力斗争时期。需要精神支持,信息支持。整篇文章就是一种"借往论后"的文学艺术中心手法。来表达当时的对黑暗势力的谴责,不满,和痛恶之情,很容易让读者产生同情,吸引读者兴趣。

②人物刻画细微。几乎每一个人物都有自己的故事。加强了读者兴趣。且接地气。无论从语言,神态,都让人直呼喊绝,形成的众人周知的爽文,故事情节上一起一伏,后半部分高潮通用倒叙讲解也是经典之一,代入感强劲,直呼其妙。前两个妙处铺垫后,就是经典的卖瓜片段。有了前面这两个补充,刘华强和瓜老板才会冒出数不多的互怼金句,神态,动作,跟逻辑相辅相下。刘华强刺向瓜老板几乎让人同感疼痛。有了这种感觉就会有不同的情绪,才会有不同的,同人制作分支,也许才会有那么火的原因。

③同感同受。整篇文章几乎超越所有犯罪小说,时不仅有对黑暗势力的痛恶,还对党中央的极端信任的扫黑除恶的行动,用行动去征服黑暗,用双手拷住黑暗的手脚。用结果表达对人民的回敬,这也是整篇文章的中心思想的魅力所在。

4. 刘华强为什么要给瓜老板上一堂特殊的课?与同学们交流,想想瓜老板的过错至此吗?

因为华强的妻子以前在老板这买过瓜,发现卖给她的瓜不仅缺斤少两价格贵,还是瓜蛋子,去理论后老板目中无人,还调戏民女,妻子生气地走开了,刘华强知道后勃然大怒,才引发了后面的惨案!

5. 文中的"他妈"可不可以去掉,为什么?

不可以。"他妈的"表现了刘华强作为黑社会老大的豪放性格,对瓜摊老板的气愤为下文埋下伏笔。可以。本段描写注重于刘华强对于瓜摊老板缺斤少两的讽刺,本部分与含义关系不大。

6. 文中运用了大量的语言描写,有人认为太过繁琐,有人认为很质朴,你认为怎么样呢?

好。因为语言描写朴实推动了情节发展,使文章有理有据,结构完整。

不好。全文语言描写过于单调重复, 使文章枯燥乏味。

7. 本文的主要内容是什么?请简要概括。

前来卖瓜、询问价格、尝试挑瓜、故意找茬、翻吸铁石、捅刺摊主、离开瓜摊。

8. 本文的线索是什么?

明线: 华强去买瓜的经过。

暗线: 华强的心情变化。

- 9. 华强的心情有什么变化?请结合文章内容具体分析。
  - ①气愤,华强得知妻子被老板调戏,便来找他理论一番。
  - ②惊讶,当时石家庄的西瓜最贵才五六毛一斤,华强听了很吃惊。
  - ③挑衅,华强故意来找茬,想要激起摊主的愤怒,并准备刺杀他。
  - ④得意,华强报了仇,便得意洋洋地离开了作案现场。
- 10. 文章末尾处,华强的"笑"有哪些含义?
  - ①对自己成功为妻子报仇的喜悦。
  - ②对自己成功刺杀摊主的得意、骄傲。
  - ③对见到好朋友的喜悦。
- 11. 请将本文翻译为一篇文言文,并写出准确翻译。

昔,刘华强市瓜于日哺,强谓瓜贾曰"先生,美瓜价几何?"贾应曰"两文"。强大惊,问曰"吾闻之,曩者战国时,秦宫藏昆玉,贵者饰珠玑,今先生之瓜,何异之有,竟贵于黼黻?岂此合乎礼邪?"贾微颔,作象鸣,笑曰"古语云:七月流火,九月授衣。瓜非其时不生,此幼儿亦知之理。此瓜生于煦室,故贵之如金玉,无怪先生贵此瓜也。"强冁然,曰"劳烦先生选瓜。"贾强起,妄选瓜,曰"此何如?"强曰"此瓜熟乎?"贾曰,"先生愚乎?今有一人贩果蔬自远祖始,其心昭昭,晄若琉璃,何故售生瓜于人乎?"强复问,朗声曰"请复问,此熟瓜乎?"贾怫然怒,对曰"吾闻之猎户不垂

纶,饥犬不食鼠。先生岂非寻瑕于和氏,觅疵于随侯,以此为乐邪?"强笑而答曰"若此瓜熟而醴,不买何故?然若此瓜生而涩,先生以何取信于天下?"贾震声曰"若此瓜生,吾自食之!是故先生所愿,吾不敢辞。"置瓜于称,权其重,曰:"十斤有五,价三十文。"强曰:"形小质重,此自然之理乎?错权衡以贵瓜,是何异于济阳之贾?"瓜闻而怒气填膺,曰"先生适来戏余哉?此瓜岂有不拿之理?"强笑而默,倒置托盘于称上,慈石自现,强指而谓贾曰"此汝诈吾之证也,古人尝云"一言既出,驷马难追"请效曾子,食此瓜也!"言讫,举刀以破瓜。贾色挠,怒曰"竖子何敢劈吾瓜?"前执于道。强以刀刺之,血流如注。众人皆惧,两股战战,几欲先走,不敢阻之。强驰车而去。

译文: 在从前的一个下午, 刘华强来到市场买瓜。刘华强对瓜贩说:"先生, 这些可口的西瓜, 需要多少钱才能买到一 斤呢?"瓜贩道:"两文便可购得。"刘华强流露出惊讶的神色,问道:"我听说战国时,秦国的宫中存放着昆山的美玉,贵 族衣饰上缀着光如明月的宝珠。如今先生所卖的瓜,价值却比得上贵族的装扮,这难道可以被称为是合理的吗?"瓜贩微 微点头,发出大象的叫声,笑道:"九月的气候变凉,难以长出新的西瓜,没有人不知道这个道理。这些瓜都是从温暖的房 间中长出的,我都认为这个瓜价格昂贵,更不用说先生了。"华强面露笑容,说:"劳烦先生给我挑选一个西瓜吧。"瓜贩直 起身子,随意地挑选出一个瓜,问:"这个瓜怎么样?"华强质疑道:"这是一个成熟的瓜吗?"瓜贩笑道:"先生真是太不 聪明了!一个世代经营水果摊的人,他的内心就如水晶一样纯洁,怎么会把生涩的西瓜卖给别人呢?"华强加重了语气: "请允许我再询问你一遍吧。这是一个成熟的瓜吗?"瓜贩感到愤怒,对华强说:"我听说优秀的猎人从来不会钓鱼,饥饿 的狗从来不会捕食老鼠。难道先生只是通过与我吹毛求疵来获得乐趣吗?"华强笑着说:"如果是一个甘甜而成熟的瓜,我 又有什么理由不买呢?但如果这是一个生瓜,先生又该如何维持自己的信誉呢?"瓜贩大声喊道:"如果是生的瓜,我一定 会吞下这个瓜的果肉,不敢推辞。这符合先生的意思吗?"于是将西瓜放在秤上,测量出它的重量,说:"有十五斤的重 量,价值三十文。"华强质问道:"一个不大的西瓜,却有如此大的重量,这难道是正常的吗?故意在秤上动手脚以夸大瓜 的价格,这难道不是欺骗吗?用这样的方式对顾客施行欺骗,这难道可以称得上是诚信的行为吗?"瓜贩听了他的话,怒 气充满了他的胸膛,大声说:"先生是特意来与我吹毛求疵的吗?至于这个瓜,先生有不拿的理由吗?"华强笑着不说话, 将托盘倒放在秤上,露出了吸附在托盘上的制作司南的石头。华强指着它对瓜贩说:"这便是你施行骗术的证据啊。古人常 说:'说出口的话就要兑现,就是四匹马拉的车也追不回来。'请先生效仿古时曾子杀猪的故事,把这个瓜吞进去吧。"说 完,便举起砍西瓜的刀,用力将那个瓜劈成了两半。瓜贩表露出勃然大怒的样子,怒道:"先生怎么敢劈开我的瓜?"迅速 上前想和他争执。华强举起那把刀,刺向了瓜贩的腹部,使其鲜血直流无法止住。其他人不敢上前阻止他,华强头也不回 地骑着车径自离去。

## 12. 请将本文翻译为英语。

[Someone came to buy melons] [Business is good, you brothers]

Liu Huaqiang: Dude, how much is this melon?

The owner of the melon stall: Two yuan per half kilo.

Liu Huaqiang: What's up, is the skin or seeds of the melon made of gold?

The owner of the melon stall: Melons are scarce now. These are all melons from the greenhouse. It's also costy for me to get the melons.

Liu Huaqiang: Pick one for me. The owner of the melon stall: OK.

The owner of the melon stall: How about this one?

Liu Huaqiang: Is this one ripe?

The owner of the melon stall: I have a reputation here. Liu Huaqiang: I ask you whether this melon is ripe.

The owner of the melon stall: You want to make trouble or purchase?

Liu Huagiang: If your melon is ripe, I will definitely want it.

Liu Huaqiang: What if it is not ripe?

The owner of the melon stall: If it is not ripe, I will eat it myself. Satisfied?

The owner of the melon stall: 15 half kilos, 30 yuan.

Liu Huaqiang: It's less than 15 half kilos? There is a problem with your scale.

The owner of the melon stall: Are you making trouble? Do you really want it? Do you want it?

Liu Huagiang: Magnetite.

Liu Huaqiang: In addition, you said, if this melon is not ripe, swallow it yourself.

The owner of the melon stall: You chop my melon, right? I...

[help, help, Hao, help, help, help]

[Huaqiang, eh, Huaqiang]